

# VENDÉGLŐSÖK LAPJA

(VENDEGLŐ-, SZÁLLÓ-, KÁVÉSIPARI ÉS KÖZGAZDASÁGI SZAKLAP)

M. kir. postatakarékpénztár csekkzáma 45.255  
Megjelenik havonta 5-on. Előfizetési díj  
félévre 4 pengő, egész évre 12 pengő  
Hirdetési díj szüvegoldalán 50 fillér,  
hirdetési oldalán 40 fillér hasabmilliméterenkint

ALAPÍTOTTA:  
**IHÁSZ GYÖRGY**

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
BUDAPEST, IX., VIOLA-UTCA 3. SZÁM  
Telefonszám: 1—322—81

HIVATALOS ÓRÁK: DÉLELŐTT 10 ÓRÁTÓL DÉLUTÁN 1 ÓRÁIG.

## Nemzetközi vendéglősiipari kiállítás

volt Berlinben. Ezen a Világ Konyhán a magyar vendéglátó ipart Gundel Károly budapesti nagyvendéglős képviselte. Az ő vezetésével hat magyar szakács vett részt a két hétig tartó főzőversenyen.

A kiállításon együtt volt minden, ami a konyhával kapcsolatos, a berendezésektől kezdve egészen a gyakorlati ételkészítésig. A legnagyobb érdeklődés abban a pavilonban volt, ahol a különböző nemzetek szakácsai készítették a nemzeti ételkülönlegességeiket. Négy hatalmas konyhán főztek állandóan a versenyző nemzetek szakácsai és mindegyik konyha mellett külön étterem volt a közönség számára, hogy a helyszínen megkóstolhassák az ételeket. A négy konyhán a versenyző szakácsok, illetőleg nemzetek felváltva főztek és a magyar szakácsok legnagyobb sikere abban nyilvánult, hogy amíg ők állandóan ott voltak a konyhájukon, mert a közönség követelte a magyar ételeket, addig a többi nemzetek állandóan váltakoztak a három másik konyhán. A magyar szakácsok naponta 150 kiló húst használtak fel és mintegy 500 adag bogrács-gulyást főztek egy méteres átmérőjű kondérbán, 350 adag töltött paprikát és 150 tál káposztáséttel készítettek és mindez el is fogyott mindennap az utolsó szálig. Külön sikere volt a bogrács-gulyásnak és általában a paprikás ételeknek. Nemcsak a szakemberek, hanem a közönség maga is úgy döntött, hogy a magyar konyha nagy fölényrel győzött a nemzetek főzőversenyén.

A kiállítás magyar konyhája részére a Magyar Fűszerpaprikát Értékesítő Központi Szövetkezet küldötte ki a legjobb

minőségű ideai termésű új paprikát és a kiállítás látogatói, illetve a magyar konyha vendégei között 15.000 darab izléses csomagolású paprikamintát osztottak szét főzőreceptekkel együtt, hogy azok a német és más nemzetbeli idegenek is kipróbálhassák saját háztartásukban a kiváló minőségű zamat, illatos magyar fűszerpaprikát, akik eddig csak borssal, vagy másféle fűszerrel főztek. A versenyről hét aranyérmert hoztak

haza derék szakácsaink. A nagyszerű eredmény Gundel kiválóan szakszerű vezetésének és a magyar szakácsok tudásának és ügyességének köszönhető.

Ez a siker azonban nemcsak a magyar vendéglátó ipart dicséri, hanem egyben a magyar paprikát is előnyösen hirdeti.

Szakácsaink győzelmé idegenforgalmi szempontból szintén elismerést érdemel, mert a magyar konyha jó híre sok külföldit vonz hazánkba!

## Kisipari Kiviteli Intézetet

állított fel az iparügyi minisztérium a székesfeváros és a budapesti kereskedelmi és iparkamara közreműködésével. A kisipar szempontjából igen hasznos ez a legújabb intézmény, mert a magyar kisiparosság készítményei világviszonylatban is megállják a helyüket és éppen ez a körülmény megköveteli, hogy a kisiparosság megfelelő irányítással és támogatással kivége részét a külföldi értékesítés lehetőségéből. A kisiparosságnak az intézmény felállítása előtt szinte leküzdhetetlen akadályt jelentett a külföldi piac elérése. A Kisipari Kiviteli Intézet felállításával az akadályok elhárultak s a kisiparosság, amely kivitelre alkalmas cikket készít, ma már zavartalanul dolgozhat a külföldi piac számára. A Kisipari Kiviteli Intézet gondos piacutató munkát végez, s körültekintő, pontos kalkuláció alapján közvetlenül tesz ajánlatot. A rendelések mindig egységes típusokra vonatkoznak. Ez a körülmény szükségessé teszi, hogy a kivitelben résztvevő szakmák tagjai kiviteli szövetkezetbe tömörüljenek. Egyes szakmák már igen tekintélyes eredményt tudnak felmutatni. Az intézet alapos és tervszerű munkával minél több iparág bekapcsolására törekszik, hogy azok készítményei eljussanak a vilápiacra.

Ugyancsak nagy jelentőségű mozgalom indult meg a kisiparosok körében az itthon is előállítható, de jelenleg még a külföldről behozott felesleges ipari termékek kiküszöbölésére. Bornemisza Géza iparügyi miniszter a Kaposvári iparoskongresszuson — mint ismeretes — bejelentette, hogy a jövő évi Budapesti Nemzetközi Vásáron külön kiállítási

pavilonban mutatja be azokat az import-cikkeket, amelyeket a hazai kézművesipar is előállíthatna. A miniszter ezáltal nagyrányú munkalehetőséget kíván biztosítani a kisipar számára.

Ennek a kezdeményezésnek a gyakorlati megvalósítása érdekében a kézművesipari érdekeltségek most értekezletet tartottak, amelyen Lehner István mutatótt rá arra, hogy a kisiparosok eddig nem kapcsolódtak be az úgynevezett tömegtermelési, helyesebben kereskedelmi cikkek előállításába. Kimutatta, hogy legalább háromszázmillió pengő az évi fogyasztás ezekből az árucikkek közül, amelyeket most még a külföldről hoznak be s amelyeket megfelelő szakmai termék és értékesítő szövetkezet kiépítésével és a hitelkérdés megoldásával a magyar kézművesipar a legkiválóbb minőségben állíthatna elő, sőt jelentős exportra is berendezkedhetne.

A különböző szakmák vezetői úgy határoztak, hogy az iparügyi minisztériőtől sürgős ankét összehívását kéri a nagyjelentőségű munkaalkalmak megszervezésének letagyalására.

**A gyűlekezési jog korlátozása és az ipartestületek.** A kormány nemrég rendeletet adott ki a gyűlekezési jog korlátozásáról. Az Ipartestületek Országos Központja közli, hogy ez a rendelet az ipartestületi előjárásági ülésekre és közgyűlésekre nem vonatkozik. A testületi gyűlések helyét, idejét és tárgyszerűségeit azonban tudomásulvétel és a gyűlés engedélyezése céljából előzetesen be kell jelenteni az illetékes rendészeti hatóságokhoz.

# POPPER BÖRPINCÉSZET RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

Telefon: 1-484-62

Budapest-Kőbánya, Előd ucca 8. szám.

Alapított 1869. évben.

Az 1922. évi országos szőlő- és borgazdasági kiállításon aranyéremmel kitüntetve.

Válogatott uradalmi fajborok.

Kérjen saját érdekében árajánlatot.

## Milyen arányú az adózás?

Érdekes volt Fellner Frigyes dr. legutóbbi előadása arról, vajon az egyes foglalkozási csoportok milyen arányban veszik ki részüket a közteher-visedésből.

Az előadás nyomán Fellner professzor részletes vizsgálat alá vette az egyes foglalkozási ágak 1932. évi részesedését az állami és önkormányzati egyes adókban, a közvetett adókban és szociális adóterhekben, továbbá az összes adójellegű közszolgáltatásokban.

Fellner professzor megállapította, hogy az egyes adók összegéből 118.5 millió pengő, vagyis 23.42 százalék a bányászat és ipar terhére esik, a mezőgazdaság 121.2 millió pengő, tehát 24.09 százalék

terhet visel. A kereskedelem, közlekedés és hitel-forgalom csak 17.9 millió pengővel (3.35%) szerepel a statisztikában.

A közvetett adókból a legnagyobb hányadot az ipar viseli s utána a mezőgazdaság következik. Jellemző, hogy a szociális adóterhekből a gyárpar 34.5 millió pengőt, a kisipar 17 millió pengőt képvisel.

Az összes adóterhekből leg többet a bányászat és ipar viseli, majd utána a mezőgazdaság, a vagyonukból élők, nyugdíjasok és a kereskedelem, közlekedés és hitelforgalom következik.

A mezőgazdaság teherviselőképességét erősen befolyásolja a kedvezőtlen áralakulás és ennek nyomába lépő jövedelemkiesés.

## MI UJSÁG?

**Halálozás.** Lippay István dr., az IPOK titkára, a Budapesti Kereskedelmi és Iparkamara levelező tagja, az IPOSZ tv. igazgatója, az Ipartestületek Lapja felelős szerkesztője, az OTI igazgatója, a MABI közgyűlési tagja, az Országos Szociálpolitikai Társaság kormányzósági tagja, a jözeffvárosi r. kat. egyházközség egyháztanácsának tagja, stb., stb., életének 50. évében váratlanul elhunyt. Mint az IPOSZ-nak, majd az IPOK-nak kilenc éven keresztül volt egyik vezető tisztviselője bőcs tudásával, széleskörű tapasztalatával, megértő jóindulatával megbecsülhetetlen szolgálatot tett a magyar kézművesiparosoknak, melyhez érzeinek és gondolatainak minden szálával ragaszkodott. A magyar kézművesipar érdekeinek legharcosabb védője volt, aki minden fórum előtt egyforma bátorsággal szállt síkra a kisipar védelmében.

**A budapesti szállodások és vendéglősök ipartestülete** legutóbbi gyűlésén Malosik Ferenc elnök kifejtette, hogy a vendéglátó ipar virágzása az idegenforgalommal való kapcsolata miatt érdeke nemcsak a fővárosnak, hanem az egész országnak. Németh Aladár rámutatott a nyersanyagok és a vendéglősipar által használt ipari cikkek és anyagok árának az utóbbi időben történt gyors emelkedésére. Szerinte, ha a vendéglősök és szállodások idejében nem alkalmazkodnak ezekhez az árakhoz, akkor az egész vendéglátó ipart katasztrófa fenyegeti. Megemlítette, hogy a szőlősgazdák egyesülete november hónapban a technológia épületében kiállítás rendez és ezzel kapcsolatban borkimérésre akar berendezkedni. A felszólalók egész sora foglalt állást a legális és nagy terheket viselő vendéglősipar hátbatámadása ellen és kijelentették, hogy a jövőben nem vásárolnak olyan bortermelőtől, vagy kereskedőtől, akik ezen a módon és a termelői kímérések révén a vendéglősipar egzisztenciáját veszélyeztetik. Kimondták, hogy a tervezett borsvásár ügyében köldöttőség keressék fel a kereskedelmi és a pénzügyminisztert, valamint Szendy Károly polgármestert, akikről a vendéglősipar érdekeinek megvédését kéri.

**A budapesti kávé ipartestület** a kereskedelmi miniszterhez nemrégiben memorandumot intézett, amelyben kifejtette, hogy idegenforgalmi szempontból időszerű volna a vasárnapi szeszitalom felfüggesztése. Ugyanis a most érvényben lévő rendelet szerint a kávéházakban és egyéb étkeztető ízekben vasárnapon tilos az égetett szesz italok felhasználása. Azonban nem tiltja meg a rendelet a boroknak, a sörnek, az ürmösnek és egyéb aperítív borok kiszolgáltatását. A fellendülő fővárosi idegenforgalom révén mind gyakrabban fordul elő, hogy a külföldi vendégek, főként az angolok és amerikaiak égetett szesz italokat, jobbára barackpálinkát és viskít szodával kérnek. Ezek az idegenek sehogyan sem tudják megérteni, hogy ha bort, vagy egyéb italneműket kaphatnak, miért tilos az ő megiszottok italuk fogyasztása. A kereskedelemügyi

miniszter a kávé ipartestület felterjesztésére adott válaszában közölte, hogy a Budapesti Kereskedelmi és Iparkamarát felszólította, hogy tegyen felterjesztést, hogy az idegenek által frekvenciált fővárosi kávéházakban és egyéb vendéglátó ízekben milyen fajta italokra lehet felfüggeszteni a vasárnapi szeszitalom. A kamara elkészítette a javaslatát, amelyben taxatív felsorolással közölte, hogy melyek ízekben indokolt a vasárnapi szeszitalom felfüggesztése. A kávéosok azóta türelmetlenül várják a kormányintézkedést. Mivel mind sürűbben fordulnak elő az idegenek részéről a panaszos reklamációk, a budapesti kávéos ipartestület most újabb felterjesztéssel fordult a kereskedelemügyi miniszterhez, amelyben előző kérelmének soronkívül való elintézését kívánja.

**Az Esztergomi Takarékpénztár Részvénytársaság bérbeadja az esztergomi**

**Szent István Artézi Strandfürdőtelepével kapcsolatos**

**Fürdő - Szállodát.**

**Bérelti ajánlatot kér azonnali, vagy 1937 ápr. 1-én leendő átvételre.**

**Ipari szakkönyvtár létesül.** Hóman Bálint dr. vallás- és közoktatásügyi miniszter most kiadott rendeletével az iparügyi miniszterrel karöltve „Ipari Szakkönyvtár” létesítését rendelte el a segédi és mestervizsgálatra készülők részére. Ebben egyes ipari szakmák anyagait, technológiai ismeret anyagát gyűjtik egybe és adják ki. A beszerzőndő könyvek az iskola tulajdonát képezik, de azok a tanoncok részére kikölcsönözhetőek. A miniszterium minden szakmatól egy legfeljebb 96 oldalra terjedő kéziratot kér, amelyben az illető ipar technológiai ismertetését dolgozzák fel, minden kérdésben a legszűkebb tudnivalókra szorítkoznak. A könyvet a kultuszminiszterium saját költségén nyomtatja ki és kemény kötésben, az előállítás költségekre való tekintet nélkül 50 fillérről bocsátja az iparoság rendelkezésére. A könyv kiadása egyben azt a célt is szolgálja, hogy az egész országban egységes

legyen az iparoktatás és az iparkérdés. Az ipari technológiai szakkönyvökön kívül a miniszterium egyes iparosokra vonatkozó rendeleteket, az ipartörvényt, a betegsegélyezési illetményt és az ipari kalkulációt tartalmazó külön könyveket is kiad és úgy akarat, mint az ipari technológiával foglalkozó szakkönyveket a tanoncokat szerződötté iparos lesz köteles a tanoncszerződés megkötésekor a tanone rendelkezésre bocsátani.

**A fővárosi kisiparosok hitelleltalása.** Szendy Károly polgármester pénzügyi bizottságában kijelentette, hogy a bankszerző fedezetelt nem bíró kisiparosok és kiskereskedők hitelleltalációját ki fogják mélyíteni. Az eddigi 140 ezer pengős hitelkeretet rövidesen 250 ezer P-re emelik fel. — Elmondta a polgármester, hogy a Kisipari Hitelintézet az elmúlt esztendőben 2823 tételben 413 millió pengő újabb hitelt folyósított. Több, mint 1200 kisiparos és kiskereskedő részesült kölcsönben. Egyesek többihez is igénybevételek ezeket a hiteleket.

Készítész hektoterrny kb. 11 és fel lokus zöld-fehér óbor eladó  
Kisvárosi utcákban 11.  
Dr. Kovács-Szabó János, Fülöpzsáltás.

**Az ipari zártárszámrendszer** bevezetése ügyében, minthogy az új ipartörvény-novella ezt lehetővé teszi, Szendy Károly dr., Budapest székesfőváros polgármestere, a törvény szelleme értelmében átirattal fordult a budapesti kereskedelmi és iparkamarához, valamint az érdekképviseletekhez, s közölte, hogy amennyiben az új ipartörvényben megjelölt iparok gyakorlására vonatkozó korlátozások életbeléptetését az egészségtelen verseny meggátálása céljából szükségesnek tartják, úgy ó hajlandó a szóbanforgó korlátozások életbeléptetéséhez szükséges szabályrendeletet a közgyűlés elé terjeszteni. Elsősorban a fogadó-, vendéglős- és kávéiparban, ezenkívül több más kézművesiparban kéri a polgármester a szavakélményt. A kereskedelmi kamarának december 15-ig kell a kért véleményét a polgármesterhez juttatni.

**A munkaalkalmak szaporítása** ügyében október 22-én a Budapesti Kereskedelmi és Iparkamarában Éber Antal elnöklésével szakértekezlet volt. Főként azzal foglalkoztak, hogy milyen módon lehetne az építkezési tevékenységet élénkíteni és ezen keresztül a kézművesipart munka- és kereseti alkalomhoz juttatni. Ezenkívül az is tárgyalás anyagát képezte, hogy miként lehetne az öregségi biztosítás tőkeit az értéklő biztonság és a kellő gyűmölösözés szempontjainak érvényesítése mellett, fokozottabb mértékben az építkezéseknél felhasználni. Éber Antal elnök változta az értekezlet anyagát, Módr Jenő titkár a rendkívüli ideiglenes házádomentesség ügyét és a háztartárisi rendelet meghoztatásáról kívánásokat ismertette, míg Bertalan István dr. az OTI és MABI öregségi alapjainak állománya, felhasználható tőkéje és a lehetséges befektetési módok felől nyújtana mm világot. Több tag hozzájárulása után arra az elhatározásra jutott az értekezlet, hogy szorgalmazni kell: 1. A rendkívüli ideiglenes házádomentességéről szóló rendelet hatályának meghosszabbítását és az építkezési igényeknek megfelelő célszerű kibővítését és módosítását. 2. A háztartárisi rendelet hatályának a meghosszabbítását és azon mindazoknak a változtatásoknak végrehajtását, amelyek ma megnehezítik a tartozási kedvezmények igénybevételét. 3. Az OTI és MABI öregségi pénzéből a két intézet saját szükségletére való építkezést (kórház, szanatórium stb.), LAB költségű vásárlását, tisztviselői és munkásházák építését, hogy az intézeti tagok azokat saját tulajdonuk megszerzhessék. 4. Addig, amíg a kisipar részére megfelelő hitelzservéltés áll, termelési hitelek nyújtása, legalább az IOKS és a Kisipari Hitelintézet részére célbetét, vagy más módon olyan tőke rendelkezésre bocsátását, amiből a minál fogokozottabb mértékben nyújthatnak kisipari hiteleket.

**Mindenmü hús- és zsiradékészlegetünket Lengyel hentesárúgyár R.-T. üzleteiben vásároljuk!** Legjobb árú — olcsó árú!  
**LENGYEL HENTESARÚGYÁR R.-T.** BUDAPEST, IX., PÁVA UCCÁ 11.

**TÖRLEY**  
TALISMAN · CASINO · RÉSERVÉ

A rizs behozatala elé tornyosuló akadályok egyáltalában nem enyhültek és ezt a rizshántoló kartel arra használja ki, hogy árait magasban tartsa. Budapestema ma a nagybani forgalomban R J 11. olasz, matt 65—66, őtcsilagos olasz, glaccé 67—68, olasz Karolin 82—84 P 100 kg-kint.

**Drágul a kávé.** A világpolitikai helyzet bizonytalansága a külföldi kávépiacokat némileg megriasztotta. Úgy Amerikában, mint az európai kikötőkben a spekuláció élenk vétkelkedve tanúsít és ezzel nemcsak az irányzatot szűrdíjta meg, hanem némi áremelkedést is mozdít elő. Az árak emelkedése különben Braziliából indul ki.

**Magyar ipari, népművészeti és idegenforgalmi kiállítás Japánban.** Japán egyik legnagyobb ipari és kereskedelmi főpontjában, Osaka-ban, mint a Pesti Hírlap írja, jól sikerült magyar ipari és népművészeti kiállítás nyílt meg Metzger Ferdinánd, a Magyar Királyi Küllkereskedelmi Hivatal jökohámai tb. levezetőbizottság szervezésében. Bemutatásra kerültek magyar borok, barackpálcika, szilviorium, magyar szalmit, libamájkonzervek, iparművészeti és népművészeti áruk. A kiállítással kapcsolatosan megnyílt egy magyar úsáridő is, amelyben magyar népszelvényekben japán nők szolgájták fel a magyar ételeket és italokat. A kiállításon bemutatott magyar népdalokat és táncokat is, a japán közönség állandó érdeklődése mellett.

**Vasárnapi munka a cukrásziparban.** A kormány rendeltetveztet készítette a cukrászipar vasárnapi munkájáról. A tervezet szerint vasárnap reggel 7 órától déli 12 óráig lehet dolgoztatni a cukrászüzemekben. A tervezet azonban megengedi, hogy egyes nagyobb üzemek vasárnap is dolgozathassanak, azonban a vasárnap déli 12 óra után végezt munkaként 50% túlmunkadíjat kell a munkásnak fizetni. A tervezetet a kormány most hozzászólás végett szétküldte az érdekelteknek.

**A Magyar Statisztikai Szemle legújabb száma** ismét gazdag tartalommal jelent meg. A sok értékes és érdekes közleményből Farkasfalvy Sándor dr. tanulmányát emeljük itt ki. E szerint 1933-ban a magyar gyárak száma 115-tel gyarapodott, a munkáslétszám 3718 főny munkással, a gyárirpari termelés értéke pedig 36,9 millió pengővel. Általában a munkáslétszám alakulása jellegzetesen mutatja az ipar folytatólagos erősödését, amely az elmúlt évben nemcsak megközelítette, hanem egyes iparágakban már meg is haladta az 1928. évi fellendülés színvonalát. Így a vas- és fémiparban 16,4%-kal, a gégyár ásban 18,4%-kal, a vegyészeti iparban 13,6%-kal, a papírparban 13,1%-kal, a textiliparban 10,2 %-kal emelkedett a munkások létszáma. Hasonlóképpen emelkedett az elmúlt évben a gyárirpari szénfogyasztása is, az előző évi 32,8 millió méterhárszáról 36,4 millió méterhárszára. A gyárak személyi kiadásainak összege az elmúlt évben 20,7 millió pengővel 322,2 millió pengőre emelkedett, a munkabérekéül pedig 257,2 millió pengőre, az előző évi 237,8 millióról, ami 8,2%-os növekedésnek felel meg. A gyárirpari fejlődése közben azonban, az átlagos órabérek az 1934. évi 49 fillérről az elmúlt évben 47 fillérré estek vissza.

**Az ételmiszerbírakodás ügyében** a Budapesti Hentes és a Budapesti Mészáros Ipartestületek az illetékes minisztériumhoz fordultak memorandumokkal, amelyben az ételmiszerbírakodás megreformálását és szakértő ilnökök kirendelését kérték. A kereskedelemügyi minisztérium a földmivélségi minisztériummal együtt foglalkozik ezzel a kérdéssel és az ételmiszerkiküldési bírakodás egész rendszerét átdolgozva, azt új alapokra helyezi. Ennek kapcsán rendelkezés történik aziránt is, hogy az ételmiszerhamisítási ügyekben a büntető rendőrből mellé szakértő ilnökök rendeljenek ki.

**Csokoládendelet készül.** A földmivélségi minisztériumban már huzamosabb ideje dolgoznak a csokoládendelettel. Erre a szabályozásra az szolgáld indokul, hogy a csokoládegyártás terén az állapottól kezdve zavaros. Ezen a téren is az úgynevezett „pincézemek” okozták a bajt és rontják a jó és hír-

neves csokoládékat. Ezek az üzemek fillérekért dobogók piacra csokoládeftáblákat és drászeket, sokszor olyan minőségben, ami az egészségre egyenesen ártalmas.

Ezért most az érdekeltségek felterjesztésben fordultak a földmivélségi miniszterhez, amelyben kérték, hogy a tervezett csokoládeftáblákat mielőbb adja ki, hogy az egészségre ártalmas csokoládeftáblák végleg eltűnjenek a piacról.

**Tanonok tanulmányútra.** A keskeméti iparos tanonciskola felügyelőbizottsága hozzájárult ahhoz, hogy az iskolában megfelelő előmenetelt tanúsító tanoncokat év végén tanulmányútra vihessen az iskola igazgatósága Budapestre. A tanulmányúton résztvevő tanoncoknak több fővárosi gyárat és nagyüzemet mutatnak be.

**Országserzte vége felé a szüret.** Bár az újabb esőzések ismét erősen hátráltatták a munkát s károsan befolyásolták helyenkint a must minőségét, az idei szüret eredménye most már nagyjából kialakultnak tekinthető. Így a termelők kénytelenek jóval gyengébb minőségű hozammal beérni, mint amióre még pár héttel ezelőtt jogosan számítottak a közepes mértékű, az árak pedig rosszak. Legújában ismét jelentős terjedelmű mustvásárlások történtek sűrűtől cézaltal s megállapítható, hogy hosszú évek óta nem volt példa oly nagymennyiségű mustnak ily rendeltetésű történő összevásárlására, mint ezúttal. A kereskedelem és a sűrítők erőteljes vásárlásai folytán pillanatnyilag kissé hátrébe szorult az a mindenesetre sajnálatos tény, hogy a mustkivétel erősen alatta marad a várt és remélt mértéknek s többek között Svájc csak egy töredékét vásárolta tőlünk annak a mustmennyiségnek, aminek az elhelyezésére pedig pár héttel ezelőtt még jogosan számíthattunk. A svájci kereskedők még mindig nem tudták magukat beleélni a valójuk leértékelésével kapcsolatos újabb helyzetbe s nem tették magukévá a magyar részről számított áratat s most már kevés is a valószínűsége annak, hogy Svájcba jelentősebb mustmennyiséget küldhessünk ki ezúttal. Remélhetőleg a svájci piacot is erősebben érdeklő hazai vörösbőr-készleteinkkel nagyobb szerencsénk lesz. A belföldi piacon változatlanul 0,6—0,7 fillért fizetnek a mustért cukorforokontól, míg az utradalmi tételek az 1 filleres árat is elérik. A hordóhány

Alsónémedi község előljároságától.

5671/1936.

## Arverési hirdetmény.

Alsónémedi község előljárosága közhírré teszi, hogy a község tulajdonán képező községi nagyvendéglő 1936. évi november hó 19-én délelőlt 10 órakor nyilvános árverésen, a legtöbbet ígérőnek bére fog adatni. Alsónémedi község háznál. A nagyvendéglő a község központjában, a nemzetközi út mellett van.

**Bérelti idő: 1937 január hó 1-től 1942 december hó 31-ig terjedő 6 év.**

Kikiállási ár: 800 pengő.

Bánatpénz: 200 pengő.

Arverési feltételek Alsónémedi község háznál a hivatalos órák alatt megteudhatók.

Arverési feltételek Alsónémedi község háznál a hivatalos órák alatt megteudhatók.

Alsónémedi, 1936 október hó 31.

Dobos Andor s. k. Takács Gábor s. k.  
vezető jegyző. bíró.



Garantált teljes zsírtartalom

**sajtjaink**  
mindenütt  
beszereshetők:  
Pálpusztai-sajt,  
Derby-sajt, Romadour, Imperial, Óvári, Trappista, Casino, Roquefort, Roquefort doboz

**DERBY Sajt- és Vajtermelő Részvénytársaság**  
Központi árusító-lel: Budapest, VII., Kerepesi út 62.  
Telefon: 2. 60-85

most már enyhült a kistermelőknél s ennek a körülménynek is része van a piac árviszonyaiban. A 18 fok alatti must iránt nincs kereslet. A csémezesőftáblák terjedelme most már fokozatosan csökkenni kezd. Az időjárási viszonyok folytán a termelőket a csémezesőft értékesítése körül is családósok értek. A gyümölcs szedése későn indult meg s utóbb a hideg és esősé folytán a szüretelés időközönként szinte teljesen abbamaradt, úgy, hogy a külföldi kontingenseinket nem használhattuk ki kellőképpen. A belföldi piaci lehetőségek kiaknázása sem történt meg a várt mértékben, miután a romlási károk sok esetben erősen lecsökkentették az értékesítésből remélt jövedelmet.

**Az idén új italmérsi ciklus kezdődött,** amelyre a kivetési munkálatokat a pénzügyi hatóságok meg a mult év végén és az év elején elvégezték. Azóta a felelőzési terminusok is lepergetek és a pénzügyi igazgatóság illetékes igazgatónya gyűjtötte garmadával a beérkezett felelőzéseket. A rendes, háromévi ciklusra szóló kivételek ellen nagy tömeggel érkeztek be felelőzések. Mintegy kétezer negyvenháromez felelőzést adtak be az 1936—1938. évről szóló kivételek ellen. Ilyen felelőzések közel 600 érkeztek be. A felszámolási bizottságnak tehát az idén közel 3000 felelőzést elbírálsával kell megbírkóznia. Első sorban a rendes háromévi kivételeket vették tárgyalás alá. A tárgyalásra az érdekeltek meghívást kaptak. A felelőzési tárgyalásra végig magukkal az 1935. évi július hó 1-től 1936. évi június hó 30-ig terjedő időre a sörgyártó kikért sörkíműtásait, ugyanerről az időről borszámláikat, esetleg borszállítási fuvarleveleiket és hiteltérlemelőn igazolják az égetett szeszital fogyasztásukat. Az igazolás bor, sör és szeszital külön-külön összesítve történjék, és azért fontos, mert a bizottság nem ér rá összeadásokkal foglalkozni és csak könnyen áttekinthető, összesített kimutatást vesz figyelembe. A felszámolási bizottság tárgyalására minden italmérső, aki az illetékes kivétel ellen felelőzést nyújtott be, meghívtnak és mindenki pontosan tegyen eleget az idézésnek, személyesen jelenjék meg a tárgyaláson és mindenki készüljön fel bizonyítékokkal a felelőzésben felhozott forgalmiadatok igazolására. Aki a tárgyaláson a kiadott idézés ellenére sem jelen meg, annak kivétele érvényben marad, mert távolmaradása azt jelenti, hogy a felelőzéstől elállott s azt tárgyalás alá nem veszik. A bizottság mindenki meghallgat és így mindenkinek lehetőség nyílik arra, hogy a számlakon kívül helyzetkörülményeivel is igazolja, hogy a kivétel miért magas és üzlete forgalmában miért következtek be a szomorú változások.

**Nem lesz szalvétaadó.** Egy országos intézmény érdekében meg akarták adóztatni az éttermekben és kávéházakban használt papírszalvétaát. Most Kozma Miklós belügyminiszter a sajtó képviselői előtt kijelentette, hogy a szalvétaadó bevezetéséhez nem hajlandó hozzájárulni.

**Száraztésztaék előállítására és forgalombahozatalára** vonatkozó rendelet legközelebb megjelenik. A tervezetet az érdekeltségek közösen megtárgyalták és észrevételeiket nemrégiben a kormány elé terjesztették. A rendelet legfontosabb intézkedése az lesz, hogy száraztészta a jövőben csakis kereskedelmi súlyú (tized, negyed, fél és egy kilogrammos) csomagokban szabad forgalomba hozni. A rendelet eleget tesz az érdekeltségek azon kívánásának is, hogy a csomagstly mindig netto súlya vonatkozzék és megengedi a tésztaéknak celofánba való csomagolását.

**Hauer Rezső cukrász**  
Budapest, VIII., Rákóczi út 49. szám

Telefonszám: József 426-04

A szódásüvegek miatt több panasz merült fel az utóbbi időben. Ezek szerint az üvegek illetéktelen utakat tettek meg és így érzékenyen megkárosultak azok, akiknek az üvegeket be kellett szolgáltatniuk a szódavizgyárokhoz. A felmerült panaszokat a legutóbb a kerületi előljárók értekezletükön tárgyalták és felkérték átíratban Szendy Károly polgármestert, tegyen olyértélmű intézkedést, hogy a jövőben a kihágási ítéleteiben a büntetőbírák kimondhassák a felfogott szódavizes üvegek elkobzását és a palackoknak a cserecsarnokba való beszállítását

A francia vendégülötör helyzetét a francia idegenforgalmi tanács adatai szerint kétségbeesztő. Tizenöt nagy párizsi szállodát bezártak, tizenkettő felszámolás alatt, nyolc pedig csúszban van. E számok közül a kormány nagyobb dicsőségére hétről-hétre növekednek, míg ezzel szemben az adók ez évben 18 százalék emelkedést mutatnak. A francia Rivierán, így Cannesben és Nizzában ötszáz szálloda zárta le több napra üzemet, hogy ezúton tiltakozzanak a magas adók és az alkalmazottak túlzott követeléseivel szemben.

## Lapunkban hirdetni: biztos siker!

A húsdrágaság. A Budapesti Mészáros Ipartestület Kollár Gábor elnöke alatt előjárósági ülést tartott, melyen több felszólaló foglalkozott az egyre elviselhetlenebb húsdrágaság kérdésével. Reisz Árpád szerint a mai húsdrágaság következtében az iparosok teljesen elszegényedtek, felvívőképességük teljesen lecsökkent és ma már csak a fele hőmennyiséget képesek megvásárolni, mint eddig. A nyár folyamán 32 fővárosi mészáros volt kénytelen üzletét megszüntetni. Megállapította Reisz Árpád, hogy a főváros közlelmzési tanácsnoka nemrégiben úgy nyilatkozott, hogy a drágaság csak átmeneti. Ezzel szemben a Mészáros Ipartestület megállapította és felterjesztésében figyelmeztette a fővárost, hogy a drágaság tartós lesz. Kifogásolta, hogy a közlelmzési tanácsnok egyik, a földmívelési minisztériumban megtartott ankétán azt javasolta, hogy azt a marhát, amit közvetlenül a híspáros hoz a vágóhídra, külön húsz pengővel kellene megterhelni. Véleménye szerint a drágaság tartamára a fővárosnak le kellene szállítani a fogyasztási adót a felére, az államnak pedig a forgalmi adóból kellene 50%-ot elengednie és akkor az államvasút is olcsóbbá tenné a fuvarozást, ami a hús áralakulására feltétlenül befolyásolna. Kollár Gábor elnök bejelentette, hogy az ipartestület felterjesztéssel él a kereskedelemügyi és a földmívelésügyi miniszterekhez és kérte a szopszörjök exportjának azonnali betiltását. Az elnök ezután bejelentette, hogy a közeli napokban az ipartestület taggyűlést hív egybe a húsdrágaság ügyében.

Felkérjük igen t. Előfizetőinket, hogy lapunk hirdetőinél tett vásárlásaik alkalmával minden esetben hivatkozzanak lapunkra.

Kossuth Lajos kedvenc étel. Kossuth Lajos egyik közeli rokona megőrizte szakácskönyvében: mik voltak Kossuth Lajos étel. Most aztán, mint fáradszatólat Kossuth-kutató, vitéz Andrassy Károlynál megküldte nagyanyja elszárgult szakácskönyvéből Kossuth kedvenc tésztáinak jegyzékét a Pesti Hirlapnak.

Kossuth-tésztá: 10 dkg finom porcukrot, 1 tojást egészen 3 tojás sárgájával habzásig kikéverni. Két tábla reszelt csokoládét, 7 dkg lehéjazott mandulát, kevés fahéjat és parányi szegfűszeg, 14 dkg lisztet közékéverni. Vajjal kikent plébbe tenni, melyben a tésztát ujnyai vastagságú legyen: tojással megkenni és cukros darabos mandulával meghinteni s lassú tűznél szép sárgára sütni. Csokoládé-pite: 25 dkg vaj, 25 dkg grizes liszt, 2 tojássárga, 4 és fél evőkanál víz, pici só; gyorsan összegyúrni 2 cipóba; pihentetni 3 óráig hideg helyen, 9 tojás fehérje habnak, a 9 tojás sárgáját 24 dkgm cukorral kidolgozni, 8 dkg puhított csokoládé,

15 dkg dió vagy mogyoró a sütőben kissé pirítani, míg a haja válós lesz, törőre tenni s ledörzsolni amennyire lehet, hogy lejjön az aduk, ekkor ledarálni és az előbbi masszához adjuk a habot is. A tésztát elnyújtani; bele a tepsibe és a töltéket ráönteni (nagyon hig, de nem kell megjédeni, nem kell bele liszt) rá a másik résztészta. A tésztát, úgy az alsót, mint a felsőt megszurkálni. Rém nehéz a tésztával bánni, mert szakad, mint a rongy, de azért ha megült, pehelykönyű lesz. Ha kisült, nagy kockára vágni, leporekrozni. Nem baj ha itt-ott kilátszik is a töltétek. (Ez a két tészta volt Kossuth kedvence.) Omlós béles: (Ez a Kossuth édesanyja speciális süteménye volt.) 30 dkg lisztet, 12 dkg zsir vagy a zsir helyett 14 dkg vaját, 8 dkg cukrot, pici vaniliát, késhegyni szódabicarbonát 2 tojás sárgájával összegyúrni anny kemény tejföllel, hogy könnyen sikkalható legyen, összegyúrni. Két cipóba venni, elnyújtani s dinszlett almával vagy ténz lekvárral megkenni. (Lehet tehentúróval is tölteni.) A tészta másik részét ráborítani, egyenletes tűznél megsütni. Félüléskor a következő masszával megkenjük: 2 tojás fehérje kemény habnak, vanília s ízlés szerint cukor s annyi darált dió, hogy könnyen kenhető legyen s ha megsült, hosszas szeletekre vágjuk, vaniliás cukorral behintve. Tudjuk, hogy Kossuth milyen mértékletes volt az étkezésben. De ezzel a néhány tésztával szlette a szájaizét megédesíteti. Különösen, míg volt kedves kezek, melyek ebben is kedvét keresték. (Dr. H. K. G.)

A m. kir. rendőrség budapesti főkapitányság  
2. ker. kapitánysága.

5367/6935. kih.

## ÍTELETKIVONAT.

A m. kir. rendőrség budapesti főkapitányság 2. ker. kapitánysága Rosner András vendégülöst (II., Horváth-utca 36.) a bortörvénybe ütköző kihágás miatt — mert a mustot túlkénezte és azt forgalomba hozta — 2 napi elzárásra átváltoztatott 20 pengő pénzbüntetésre ítélte, kötelezte továbbá 30 pengő eljárási költség megfizetésére és az ítéletnek a „Vendéglősök Lapja”-ban való közzétételére. Dr. Gyuris s. k. r. bttőbíró. A másolat hitelül: Szabó László r. hiv. tiszt.

505/1936. kih. szám.

## KIHÁGÁSI ÍTELETKIVONAT.

Udvardy Lajos, 52 éves, r. kat. vallású, nős, agárdi születésű, bpesti (lakik: X., Belső Jászberényi-út 25., földszint 1.) lakos vendégülöst a X. kerületi rendőrkapitányság, mint elsőfokú rendőri büntetőbíróság rendőri büntetőbírája, Jeles Béla dr. rendőrfogalmazó 1936 február 12-én az 1924. évi IX. t. c. 43. §-a 7. pontjába ütköző kihágás miatt, mert a borellenőrző hatóság eljárását akadályozta, jögerősen 50 pengő pénzbüntetésre ítélte. Budapest, 1936 október 7-én. Jeles Béla dr. rendőrfogalmazó.

## Előfizetőinkhez

azzal a kéréssel fordulunk, hogy az előfizetési díjakat kiadóhivatalunkba bekelteni szíveskedjenek.

Főszerkesztő:  
Dr. KISS ISTVÁN.  
Felölös szerkesztő, kiadó és lapulajrlonos  
Dr. KISS ISTVÁNNÉ.



A MALÁTA-PEZSGŐ-SÖR  
HOGYHA MINDIG IZZA EGÉSZSÉGET S DÉNTE  
EGYRÉSÉT JUTALOMKÉNT KARJA VISSZA  
GYARTJA A FŐVÁROSI SÖRFŐZŐ R.T. KÖBÁRVÁN

# Szent István Portersör

a Polgári Serfőzde  
páratlan  
sörkülönlegessége

